

EL ECO REGIONAL

Periódico semanal literario independiente

Director:
DON FLORENCIO RODRIGUEZ
Calle de Postas, núm. 23

Número
suelto:
QUINCE CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: CAPITÁN, NÚM. 7
 Toda la correspondencia al Director. No se devuelven los originales. Corresponsales en toda la región.

Se REGALAN bonitos objetos a los
compradores del café torrefacto marca

EL PAVO REAL

Casa LA FUENTE.-Postas, 2.-ARANJUEZ

El derecho a la huelga

La huelga general de Inglaterra está poniendo en la más clara evidencia la sinrazón de la huelga, avasalladora, que perjudica por igual a todos los habitantes de Albión. Siempre convencidos de que las cuestiones deben resolverse dentro de las normas de la justicia y de la más estricta equidad, sin perjudicar a nadie y menos a terceros, como en este conflicto sucede, vemos una vez más que la fuerza, la imposición del número, es la razón que se aduce y el arma que se esgrime. La fuerza no es la razón ni la justicia, ni las normas que deben aquilatar el derecho de todos, para que de la armonía salga la paz. Y siempre acontece lo mismo. Se habla de cultura, de procedimientos racionales, de odios a la imposición y a la violencia, y al fin desaparecen todas las doctrinas y enseñanzas, para imponer la razón por el argumento del más fuerte.

Reconocemos que la huelga en determinados casos y condiciones es justa y legítima, y que puede utilizarse como medio de defensa del derecho, pero cuando compromete los intereses de quienes nada tienen que ver, en los litigios, y turba la paz de las naciones, entonces está muy lejos de merecer, ni siquiera el dictado de tolerancia. Y eso que los ingleses dan prueba de su cultura y pasividad, pero no obstante, no pueden evitarse colisiones y disturbios.

La legitimidad de la huelga, solamente consiste, en casos de injusticia notoria o de incumplimiento de condiciones, y después de haber tentado otros medios de paz, respetando siempre los usos y costumbres locales y profesionales que equivalen a cuasi-contratos.

Se ha dicho que las huelgas presentan las ventajas e inconvenientes de una guerra. El vencedor paga caros los beneficios que reporta. Aun cuando se ve rifique sin violencia, la huelga suele ser perjudicial a patronos y obreros, a la industria y a la sociedad. Es por tanto un mal, a veces necesario, para el obrero, pero que debe descartarse del régimen económico, suprimiendo las causas que originan la huelga.

Claro está, que el éxito se encuentra en la solidaridad de los gremios, pero ahí precisamente se encuentra también la odiosidad de la huelga, porque con

frecuencia solidarizan una actitud, que nada tiene que ver con los intereses propios de uno u otro gremio.

LUIS DE FERTUS

ANUNCIO Ayuntamiento de Aranjuez INTERVENCION

Verificado el sorteo para la amortización de obligaciones del empréstito de este Ayuntamiento, con arreglo a la condición segunda del pliego de contratación el día 31 de Diciembre pasado, han resultado amortizadas las siguientes:

Números 260 765-184-185-720-926-8-674-229-220 620-982-212 619 738-140-205 677-370-792-432-195 687 820 804-1-128-888 257-120 924-807 188-1.000 340.

Lo que se pone en conocimiento de los tenedores de las mismas a los efectos del cobro.

Aranjuez 1.º de Enero de 1926.—El Interventor, José L. Peláez.—V.º B.º El Alcalde, Deodoro Valle.

Hacia la paz

Se ha comunicado oficialmente la ruptura de negociaciones de paz, y los delegados rifeños han regresado a Alhucemas.

No nos sorprende, con importarnos tanto, esta noticia, ni creemos que a nadie le coja de nuevas. Son ya muchos los años de enseñanza, y nos costaron tanta sangre y tanto oro las lecciones, que todo español es un maestro en psicología rifeña.

Hemos seguido paso a paso, desde su principio, las fracasadas negociaciones, y hemos anotado las inútiles idas y venidas del Haddu de Uxda al Riff y del Riff a Uxda, sin que al regresar, ni una sola vez, trajera esencialmente modificadas las condiciones que a su ida llevó a consulta de Abd-el-Krim.

Estas conversaciones no podían conducir a nada práctico y han servido solamente para evidenciar más todavía la falacia mora, y para que España y Francia llegaran generosamente hasta el límite de sus condiciones y de sus sacrificios por conseguir; que sacrificio enorme era para ellas olvidar su puesto preeminente de naciones grandes, poderosas y cultas, para tratar y discutir con los representantes de una turba de rebeldes y desarrapados.

No lo han comprendido ellos así, o

no le convino a Abd-el-Krim, que las cábilas lo comprendieran, tratando él, basado quizás en la prolongación de esas mismas negociaciones, de mantener levantada la moral de sus hombres, haciéndoles creer en una vana posición de vencedores.

Ante el mundo y ante sus propias conciencias colectivas, España y Francia han cumplido su deber, han llegado al límite máximo de sus concesiones. Si no floreció su sacrificio, culpa suya no fué.

Ahora llegó el momento de conquistar por la fuerza, lo que no se consiguió por el halago y por los razonamientos. España y Francia, y Marruecos mismo, necesitan paz.

Y por nosotros, que hora es ya de que deje de entenebrecer nuestra vida la pesadilla de Marruecos, de que los Gobiernos puedan dedicar al mejoramiento nacional todas sus preocupaciones y todas sus actividades, y de que se cierren ya esas caudalosas fuentes de oro y de sangre joven, que tan necesarias son para el engrandecimiento patrio.

Hay que llegar a la paz pronta, irremisiblemente, cueste lo que cueste, con tal que sea definitiva.

F.

ANUNCIO Ayuntamiento de Aranjuez INTERVENCION

Por el presente se hace saber que desde esta fecha queda abierto el pago del cupón número 19 de las obligaciones del Empréstito Municipal del año 1921.

Aranjuez 1.º de Abril de 1926.—El Interventor, José L. Peláez.—V.º B.º El Alcalde, Deodoro Valle.

La hermana María.

CUENTO

La naturaleza se ha revestido de sus galas para recibir a la primavera; y para sor Carmen todas las estaciones son iguales; no puede ver en los árboles los brotes nuevecillos, la luz del sol llegaba hasta sus ojos para herirlos. El mundo se acababa en las paredes del jardín florido del Colegio, donde daba clase a los parvulitas; cierto que ni con gafas ni sin ellas podía alcanzar a ver a las niñas sus ojos turbios, pero las conocía por la voz y su ilusión era creer que no volaba una mosca sin que ella lo notara.

Brotan en el jardín de la isla las primeras rosas, puéblase el tejado de golondrinas que en el alero entonan un himno de alabanzas, al señor, que las envió buen tiempo y por el cielo azul, purísimo y transparente, flotaban nubes blancas como ilusiones y ensueños infantiles, pero la hermana Carmen dormitaba detrás de sus gafas. ¿Qué la importaba a ella el buen tiempo? Las nenas sentían en las venas un hormigueo diabólico; como estaban solas con la hermana, podían divertirse y alborotar, saltaban los bancos, revolaban los pupitres y hacían pajaritos de papel.

De vez en cuando, sor Carmen alzaba la cabeza y volvía a dormirse murmurando: —¡Niñas! Y cuando más jugaban, apareció la señorita María, huyeron todas a sus puestos y callaron; María, muy seria, empezó a darlas la lección, se la veía que estaba excitada por cierta alegría ¿por qué? La señorita María no era ya alumna; su único sueño, el de llamarse hermana, como las profesoras, el de tener su clase, sus niñas, como un derecho, no como concesión pasajera, iba a realizarse pronto, tenía valor para abandonar el mundo, profesaría en este mes, la superiora acababa de decirselo. —Hija mía; te queremos tanto, tienes talento, voluntad grande para trabajar y eres buena, que deseamos guardarte entre nosotras; la pobre hermana Carmen está muy ancianita, no ve, no oye a las niñas y no la hacen caso. ¡Hija mía, vosotras tenéis que sustituirnos! Hacen falta manos jóvenes para sostener el peso que se cae de las nuestras.

María era tan linda, de líneas tan delicadas y tan cariñosa que las niñas depositaban en su rostro los cabellos como guedejas de oro, para buscar una caricia.

Cuando se enteró la hermana Carmen, no dijo una palabra; era verdad, estaba muy achacosa, y la vida es un tránsito de sucesión.

La superiora la llamó y la dijo: quiero que me oiga usted bien, es un asunto de orden interior, de disciplina del Colegio, que la agrada. Tendremos con nosotras a María, que es un prodigio de talento y dulzura, está acostumbrada a dar la clase de párvulos y será quien la sustituya. La hermana ancianita, inclinándose hacia la tierra que la esperaba y con sus manos esqueléticas y arrugadas, débiles y vacilantes, como sarmien-

tos secos, se acogía al amparo del crucifijo y no encontraba otro calor de vida que el que viene de la esperanza de un mundo celestial y lo oyó con sollozos, pensando que su blanca cabellera como el ampo de la nieve y como la nieve se deshizo su ilusión de acariciar cabelleras infantiles, señalando las letras del abecedario.

* * *

Llegó María a las gradas del Colegio, se despidió de todas y subió de un vuelo la escalera llena de alegría por haber profesado. En su cuarto de colegiala dejó las flores esparcidas por la mesa y luego abrió la ventana, que entraron por ella tumultuosamente trinos de pájaros y efluvios de los jardines. Se apartó de la ventana para entrar en clase, cuando vio llegar a la hermana Carmen y detrás de ella otra con un rimero de libros en los brazos. Eran todos recuerdos de la ancianita, las páginas que habían entretenido sus horas de soledad.

—Así como tienes mis niñas—dijo a María—quiero que tengas también estos tesoros que yo no puedo volver a reparar. Eran viejos libros de obras piadosas y místicas. Abrió María las primeras hojas y en casi todos una fecha antigua.

—Es la fecha de mi entrada en el Colegio. ¡Más de sesenta años había pasado desde entonces!—y me los dió una hermanita como yo te le doy a tí.

María sintió temblar ante aquellos libros como si en ellos estuviera el alma de sus antiguas dueñas y en ellos hubiera de quedarse también la suya.

—Ahora, óyeme, María: Como no he de volver al rincón de la clase, pide a las niñas que ningún día dejen de venir a mi celda, quiero sentir las cerca de mí para saber que vivo todavía.

* * *

Todos los días antes de entrar en la clase las mayorcitas se asomaban a la celda y la decían: —¡Buenos días, hermana Carmen! Con esto se cercioraba de que no la habían olvidado y el timbre de aquellas voces bastaba para que la obscuridad de su ceguera estuviese habitada por coros de ángeles. Algunas llegaban a besarla la mano, otras cumplían diariamente por rutina y pasaban de prisa con cierto pavor supersticioso.

Hasta que un día llegaron a su oído otras voces angelicales, y desde las puertas del cielo vio que la llamaban un enjambre bullicioso y alado. Estaban esperándola las almas puras de sus niños, todas las que en sesenta años había visto abandonar la tierra, dejando en la clase de párvulas un banquito vacío.

F. BELLO

Doctor Escalada

MEDICO DE LA BENEFICENCIA MUNICIPAL DE MADRID

Consulta todos los Domingos, de dos a seis de la tarde.

ODONTÓLOGO: JUEVES Y DOMINGOS STUAR, 31.—ARANJUEZ

Hacia la gran ciudad.

Se han publicado los datos estadísticos de la situación financiera de las tres empresas de servicio público de locomoción en Madrid, lo que unido a deducciones aproximadas de lo que trabajan los taxímetros y antiguos coches de punto, puede darnos idea de lo que gasta Madrid en los servicios públicos de locomoción. La Compañía madrileña de tranvías, recauda diariamente entre 40.000 y 85.000 pesetas un promedio de 61.643.

La empresa del Metropolitano ha recaudado, el último año, 7.347.797 pesetas; es decir, una media diaria de más de 4.000 duros. Los 90 coches que tienen en circulación la Sociedad de Autobuses, han recaudado, durante el último año, 5.500.000 pesetas, o sea 15.068 como promedio diario. Los taxímetros, calculando un tipo medio de 25 pesetas al día, puede suponerse que recaudan anualmente 17.629.500 pesetas, y 1.642.500 los servicios de las antiguas manuelas; es decir, que sumadas las cifras que anteceden, dan un total anual de 54.619.797 pesetas, y un promedio diario de 149.642.

Estos son pasos hacia Madrid gran ciudad. En un lapso de tiempo relativamente corto, de veinte, de quince, de diez años, se ha hecho ostensible este aspecto del desarrollo de Madrid.

Un «isidro», en la mitad de la Gran Vía, asombrado, asustado, aterrado ante el ruido, la vibración y el avance de tanto vehículo, se llevaba las manos a la cabeza y temblaba diciendo:

—Este no es el Madrid que yo conocía.

Gran taller de modista

Amalia Muñoz

Casa Ferroviarios, letra B

El Corpus en Toledo.

Para ver la Catedral sólo a esta fiesta me quedo, que tiene en Corpus, Toledo, un fausto pontifical.

Las calles han entoldado con palios de terciopelo, y está de flores el suelo más que cubierto, alfombrado.

En las floridas ventanas las colgaduras ondean y en los mastiles flamean las banderas castellanas. No hay casona sin guirnalda ni hay palacio sin pendón, y es la pluma, en el airón, mitad roja y mitad gualda.

En todo Zocodover no se podría posar paloma que a descansar viniese al suelo a caer. Sólo en Italia y aquí pude verlos, y en verdad que merece esta ciudad ser vista en un día así.

Yo que las he visto puedo decir, honrando a las dos, que para alabar a Dios, después de Roma, Toledo.

L. FERNANDEZ ARDAVÍN

Cómo se entienda la igualdad.

Acababa de triunfar la Revolución y las palabras «democracia» e «igualdad» rodaban por el pueblo, que les daba concepto y significación bien distintos de los que tienen en la realidad.

Ríos Rosas, que había acudido al salón de conferencias del Congreso, lugar entonces y hasta que acabó con él el Directorio, de tertulias políticas, al salir del palacio de la plaza de las Cortes se dirigió a tomar un coche de alquiler.

—¿Dónde quieres que vayamos, ciudadano?—preguntó el auriga.

Ríos Rosas, que tenía ya puesto un pie en el estribo del carruaje, contestó muy airado al cochero:

—Tú, a freir espárragos, y yo, a tomar otro coche.

Quintanar de la Orden

En el mercado se hicieron las siguientes transacciones:

Anís, kilo 1,15 pesetas.
Cominos, kilo 0,85.
Orégano, kilo 1,00.
Trigo, kilo, 0,47.
Titos, fanega de 60 kilos 14,00
Yeros, fanega de 60 kilos 12,00.
Cebada, fanega de 33 kilos 9,00
Avena, fanega de 36 kilos 9,00.
Azafrán, libra 135,00.
Patatas, arroba 1,00.
Lana en sucio, arroba 32,00.
Vino, grado, 0,13.
Queso nuevo, arroba 30,00.

Auto del HOTEL PASTOR

Servicio público a todos los trenes. Salida hotel, casino, comercio, estación y viceversa.

Precio: cincuenta céntimos.

SE ALQUILA PARA BODAS

Notas avícolas

El número de huevos de la gallina

La gallina viene al mundo con todos los huevos, unos 650, que son los que pueden poner en su vida.

No existe ningún procedimiento que pueda aumentar dicho número. El problema de los criadores estriba en que la gallina ponga tantos huevos como sea posible en los dos primeros años de su vida; después de este período ya no hay ningún interés en conservarla. Los huevos forman un racimo como el de uvas. Cuando la gallina está en época de poner, van sazónándose los huevos uno tras otro en yemas perfectas, pasando por turno a través de un callejón tortuoso llamado oviducto, lo que hace la clara del huevo. Después se forma alrededor de todo una delicada membrana y finalmente un fluido de carbonato calizo en solución, que se deposita en la parte exterior, formando la envoltura o cáscara.

Posee la gallina dos ovarios, depósitos de huevos. Por alguna razón, hasta ahora inexplicable, sólo uno de estos depósitos se desarrolla, siendo el otro infecundo.

Si por algún incidente feliz la ciencia pudiera conseguir una especie de gallina en la cual se desarrollaran ambos ovarios, el número de huevos que pondrían las gallinas sería doble.

D. Sinforiano Lorenzo

AGENTE DE SEGUROS

“LA UNIÓN Y EL FENIX ESPAÑOL”

participa a sus numerosos asegurados que ha comenzado a realizar los seguros de cereales.

Carretera de Andalucía - Patio de Infantes

Resumen general de la semana.

Madrid: El día 10 se firmó el tratado comercial con Alemania.

Zaragoza: El lunes llegó a ésta el mecánico Pablo Rada, siendo objeto de un entusiasta recibimiento.

Pamplona: El martes en el salón de la agrupación artística dió una interesante conferencia el señor Rodríguez, versando sobre «Goya, pintor de historia», con motivo de ser el centenario de este pintor.

Ferrol: El miércoles se supo que el 20 llegarán a ésta 500 turistas argentinos a rendir un homenaje a la madre del aviador Franco.

Soria: El jueves quedaron aprobados los festejos que se celebrarán el día de San Isidro.

Toledo: Ayer un quincallero robó en Villacañas un carro de varas.

Jerusalén: El día 12 llegó la peregrinación española al Cairo, donde visitaron al capitán Estévez, encontrándole bien.

Marruecos: Nuestra aviación voló ayer sobre el campo enemigo arrojando proclamas, indicando que por Abd-el-Krim se ven obligados a hacer la guerra de nuevo, en forma que causará grandes daños a los rebeldes.

El Economato Popular

ofrece al público el exquisito

Pan de San Isidro

al precio de 10 céntimos pieza, aprobado en los laboratorios de los doctores NANCLE, de Granada; MURGA, de Sevilla; PESET, de Valencia y GRANELL, de Madrid.

En el Frontón y en el Mercado público

CAJÓN 103

PENSAMIENTOS

Hay cosas que si uno se fija en ellas le molestan, y si no se fija no le molestan. Pues, ¡no fijarse!

Cuántas veces el que nos parecía buen hombre, en cuanto nos disgusta un poco empieza a parecernos malo.

Murmurar de otro es abrir una grieta en el vaso de oro de su reputación.

Si te quieres dar gusto en todo, siempre andarás disgustado.

Ayer dijo Plauto esta liviandad:

—No es lo mismo un auto que una auto...ridad.

Diga usted, don Antonio, tan empapado que está con el espiritismo ¿no recuerda usted haber sido animal nunca? —Sólo recuerdo haberlo sido una vez.

—¿En qué ocasión?

—Cuando presté a usted aquellas 100 pesetas.

Le preguntaron a un andaluz rico nuevo por cierto...

¿Cuál es la huerta más grande...?

Y respondió:

—La güerta al mundo.

—Tengo un abuelo que es centenario.

—El mío es mucho más que eso.

—Pues, ¿qué es el tuyo?

—¡Es millonario!

¡Fiense ustedes de las matemáticas!

Un jugador pide prestadas a su amigo dos pesetas. El amigo condesciende, pero con la condición de que le devuelva la cantidad elevada al cuadrado.

Contrato cerrado.

Al cabo del mes se presentó el deudor a pagar, diciendo:

—Dos pesetas me dejó usted; aquí tiene usted cuatro, que el cuadrado de dos, y en paz.

—¿Cómo en paz? No señor, son ochenta pesetas las que usted me debe.

—¿Ochenta?

—Sí señor, yo le presté a usted cuarenta perros chicos, al cuadrado son mil seiscientos perros chicos, o sea ochenta pesetas.

Y tenía razón. Ahora fiense ustedes de las matemáticas.

ESPECTACULOS

En el teatro, cine, mañana por la noche.

En el Campo de la Deportiva, por la tarde, fútbol.

Está comprobado: quien en EL ECO anuncia, vende.

De Sociedad.

El martes nos visitó don José Casanova, predicador de su majestad el rey y capellán jefe de la Cruz Roja Española, viendo nuestra asamblea y haciendo grandes elogios de ella por los importantes servicios que diariamente presta.

El domingo bautizaron a la nena de don Marcelino Rubio, poniéndola María Encarna; con este motivo celebraron una gran fiesta.

Regresó de Valencia la bellísima señorita Pepita Lloret.

Pasa unos días entre nosotros don Pablo Albar.

Regresó de París don Angel Olivera.

Pasó el domingo en este Real Sitio el excelentísimo señor conde de Vallellano, alcalde de Madrid.

Salió para Colmenar, Angelita Ramírez.

El día 12, estuvieron en ésta don Rafael Iparraguirre y el señor Setuany, del Consejo de Administración del Fénix Español.

Ayer salió para Talavera nuestro querido amigo don Félix Rodrigo.

Regresó de Colmenar la encantadora señorita Pilar Olivas.

Ha sido pedida la mano de la señorita Eloísa Moreno para don Pedro Vizcaíno, factor de las Infantas.

Está pasando la primavera con su familia, la señorita María Sánchez.

Regresaron de Valencia, el capitán Arévalo y el teniente Artalejo.

Tuvimos el gusto de saludar al inteligente sastre señor Viruete.

En el concurso hípico de Valencia sufrió una caída el capitán Usatorres, fracturándose una pierna.

Después de pasar tres días en ésta,

VIRUETE SASTRE DE CABALLERO
Y SEÑORA
BARBIERI, 17. - MADRID
y los domingos en
Real, 8. - Aranjuez

marchó a Madrid el culto abogado don Miguel González.

En breve comunicaremos la pedida de mano de una linda señorita para un bizarro militar de guarnición en Alcalá.

Se halla enfermo nuestro suscriptor don Justo Gómez. Celebraremos su total restablecimiento.

Casa ESCUDERO

Calle Stuar, 22.-Aranjuez.
(Esquina a la Plaza)
Café tueste natural y torrefacto marca "El Carmen," de aroma concentrado y gusto especial con preciosos regalos, se vende en esta Casa. Probadlo y os convencereis.

NOTICIAS

Se celebraron las carreras ciclistas el domingo pasado, entrando por el siguiente orden: 1.º, Nicolás Alonso, sobre «Lápize»; 2.º, Antonio Crespo, sobre «Diamant»; 3.º, Benito Reino, sobre «Diamant»; 4.º, Marcelo García, sobre «Vencedor»; 5.º, José Monzón, sobre «Lápize», y 6.º, Angel Galindo, sobre «Lápize». A su organizador le felicitamos.

El lunes a las doce, el maquinista Pedro Gil, fué electrocutado, al levantar un cable caído en la vía.

Las carreras de caballos se celebrarán en este Real Hipódromo los días 28 de mayo y 4 de junio.

En la plaza de toros se celebraron dos secciones de circo, por la compañía Giordani, siendo del agrado del público.

El día 12, se inauguró la tienda de comestibles del señor Hernández, estando muy bien abastecida. Almíbar, 47.

Sabemos que el día 25 vendrán a este Real Sitio 104 congresistas geológicos, almorzando en el jardín del Príncipe, sirviéndoles el Hotel Pastor. Al día siguiente, marcharán a Colmenar, para ver las canteras.

El día 13, falleció en Villarrubia el padre de nuestro querido amigo don Augusto Faiero. Le acompañamos en el sentimiento.

El día 9, en el campo de fútbol, se jugó el partido de campeonato, quedando empatados a 3 con el de Criptana; faltando poco tiempo para su terminación, lo suspendió el «réfere».

Hoy en la ermita de San Isidro del Cortijo, se celebrará la romería.

Nos comunican que si fuere factible el tendido de las redes telefónicas, subterráneamente o por palomillas en las casas, sería más cómodo y acertado.

El día 9, subió al cielo el niño Antofito Díaz. A sus padres les damos nuestro pésame.

Por bando publicado de esta alcaldía, indícase que por ampliación de los mantailes del aljibe, sale turbia el agua, sin ofrecer peligro alguno, y por breve tiempo se cortará el agua, una hora antes por la tarde, y principiará la distribución una hora más tarde por la mañana.

Ha sido ascendido a subinspector de la compañía M. Z. A. don Isaac Rubio, hijo de nuestro querido amigo don Juan José Rubio. Le felicitamos.

El simpático joven Ataulfo Albar, piensa establecerse en ésta.

Sabemos que para San Fernando se preparan grandes festejos, entre ellos se destacarán: en la plaza de toros, la corrida magna de seis toros del duque de Braganza para Belmonte, «Larita» y Sánchez Mejías. En el teatro actuará una gran compañía de zarzuela; en el campo de la Deportiva, fútbol; y la Sociedad ciclista organizará una importante carrera. Tendremos conciertos por la brillante banda de esta localidad, correrán las fuentes y darán bailes de sociedad. ¿Hay quien dé más?... No. Todos a Aranjuez, que lo pasaréis bien.

Nos indican que pidamos aumento de bombillas en la terminación de la calle Andalucía.

En el «Diario Oficial» del Ministerio de la Guerra del día 9 de este mes, se publica la Real orden concediendo al capitán que fué del Tercio de Extranjeros, hijo de Aranjuez, don Félix Angosto y Gómez-Castrillón, el empleo de comandante por su heroico comportamiento en las operaciones realizadas en el mes de agosto de 1924, en las que perdió la vida.

El expediente que se le instruye para la concesión de la cruz laureada de San Fernando, sigue en tramitación.

El Ilmo. Ayuntamiento de este Real Sitio, enterado de la actuación heroica de nuestro paisano, se adelantó el verano pasado en honrar y perpetuar su memoria, dando su nombre a una de las principales calles de la población.

Desde el lunes tiene montado un gran servicio de autos de alquiler don Francisco Pérez, hijo de esta localidad.

Lillo.

El día 1.º se lidiaron cuatro toros del señor Letona, saliendo bravísimos, para Pablo Sánchez, que quedó bien.

Chinchón.

El lunes se verificó la corrida, actuando Marcial Lalanda, que demostró arte y valor.

DENTISTA

Juan Landete

Consulta los sábados: de nueve a once

Stuart, 14, pral.-ARANJUEZ

En Madrid: Alcalá, 30

Horario de misas.

En la capilla del Hospital, a las seis.

En la iglesia de San Pascual, a las seis y media.

En la capilla de San Antonio, a las ocho.

En la Iglesia Parroquial, los días laborables, a las ocho y media y nueve y media; los festivos, a las ocho y media, diez y once.

En la Real Capilla, los días laborables, a las ocho y ocho y media; los festivos, a las ocho y media y diez.

Semana religiosa.

Día 16. Domingo.—San Juan Napomuceno.

Día 17. Lunes.—San Pascual.

Día 18. Martes.—San Félix.

Día 19. Miércoles.—San Fortunato.

Día 20. Jueves.—San Bernardino.

Día 21. Viernes.—San Secundino.

Día 22. Sábado.—Santa Rita de Casia.

FRANCISCO PEREZ CASANOVAS

PERITO MECANICO

Arregla autos de todas las marcas. Se alquilan coches de lujo y se venden a precios económicos.

Avisos: LA COSTURERA.—Teléfono 87
ARANJUEZ

EDITORIAL CATOLICA TOLEDANA

Juan Labrador, número 6.

(9) FOLLETIN DE EL ECO REGIONAL

Pascualico

El Trovero de las Bochas

Laureada en los Juegos Florales de Zaragoza de 1905

mar un paloteo y el alcalde en medio, como el palico de la gaita. ¡Resuela con las pamplinas! ¿Y mi autoridad? ¿V los «incomenientes»? ¡Si yo no fuera alcalde, resuela! Pero siéndolo, ¿quién sale por el orden «trestornado»? ¿No lo véis, burros?

—Se estima el apelativo, señor alcalde—gruñó el maestro con voz destemplada y mirada fosca.

—Dispensar el «paliativo», que no siempre se tiene la lengua de mieles; pero ¿no es la pura verdad lo que digo, resuela?

—El alcalde está en lo justo—afirmó el secretario.

—Pues iremos solos—murmuró a media voz un mozarrón.

—No iréis solos ni «acompañaus»—gritó el alcalde—y tú te callas. ¿Os encorrieron? Otras veces los habéis encorrido vosotros. ¿Os firaron una pedrea? Ya les llegará su vez.

—Pero ¿y lo de los trovos?—insinuó el vejete.

—¡Eso, eso! lo de los trovos—repitieron varias voces.

El alcalde calló. Los trovos de Fonclara, aquel escarnio al pueblo de las Bochas, aquellos versos malhadados que se repetían por la ribera del Martín, aquello, aquello era lo imperdonable y lo que pedía un pronto desquite. El representante de la autoridad no supo qué responder. ¿Se les quitaba la fama de cobardes con les tildaban los trovos de Fonclara, dando una paliza a sus autores? No... ¿Qué lograrían con ello? Sin embargo, la mayoría optaba por el garrote.

—Pido la palabra—dijo en tono enfático el secretario.

Tienes la palabra y hasta las palabras, si las necesitas—asintió el alcalde.

Preciábase el secretario de instruido y ducho en el bien decir, y solía mezclar

en sus arengas latinajos y palabras «de efecto», por eso el maestro decía zumbándole:

—¡Vaya un estilico!

Contoneóse, pues, el secretario, estiró un poquito sus puños planchados, pasó el dedo por la piedra falsa de la corbata y dijo:

—Señores: Muy bien ha discurrido el señor alcalde: ha dicho que la autoridad no debe sostener, y menos dirigir, refriegas ni zamancas. ¿Cómo quedaría el «jus commune»? ¿Cómo la «respublica», si la cabeza conspirara contra ellos?

—Buen palitroque te ha dau Dios, Simón—interrumpió el alcalde.

—Palique—corrigió el maestro.

—Gracias y «reanudo las ideas»—continuó el orador. ¡Señores! supuesto que habéis oído ya la opinión del dignísimo señor alcalde, puesto que es en desdoro de la autoridad, «auctoritas læsa», lo que alguien ha propuesto para volver por nuestro «desacato» y supues-to que nos handeshonrado esos pillos (gritó el secretario olvidando el «estilico»), ya que no es posible romperles la crisisna por ahora, es preciso, por lo me-

nos, quitarles la fachenda y meterles el resuello en el cuerpo.

—¿Cómo?, ¿cómo?—dijeron varios.

—De un modo muy sencillo. Dentro de diez días, «salvo error», celebramos nuestra fiesta principal: vendrán muchos forasteros y probablemente también se llegarán por acá los fonclarinos. Pues bien: por la tarde, antes del baile, se «echan» unos trovos bien picantes contra los de Fonclara y que rabien.

—Pero ¿quién «echa» los trovos?—saltó el alcalde.

—Aquí está el trovador—contestó el secretario golpeándole cariñosamente la espalda a Pascualico.

Ni fué necesario que el secretario contestara, porque todos miraron a Pascualico no bien hubo salido la pregunta de la boca del alcalde.

—Y yo me comprometo—dijo Pascualico—a hacer unos trovos mejores que los de Fonclara. ¡Jolín! U ser u no ser de las Bochas. Hay que salir por la honra «y pa las ocasiones se guardan los «sarchichones».

—Una risa general acogió el «lichó»

(Continuará).

Comestibles finos**Vinos y Licores**

de

Celedonio Tejedor

Postas, 7.-Telf. 144

Participa a su distinguida clientela, haber recibido un extenso y variado surtido en conservas de pescados, frutas al natural, en almíbar y mermeladas.

Todo primeras marcas

Ya bajó la leche

A cincuenta céntimos litro, de vaca, de cabra y de oveja

Postas, 7

SE VENDE

leche de vacas, a 80 céntimos el litro, servida a domicilio.

SE GARANTIZA SU PUREZA

Cacharras precintadas.

Wenceslao García

ALMÍBAR, 43

LA MADRILEÑA**José Fernández**

Aranjuez

Tinte y quitamanchas.—Especialidad en limpieza al seco.—Trajes de caballero y de señoras.—Tintura negra.—

Transformación de colores sobre lanas, sedas y algodones

Stuart, 10, teléfono 142

Casa de Juárez

Venta de bicicletas de las mejores marcas: AUTOMOTO y LAPICE

Al contado y a plazos :-: Alquiler

Accesorios y reparaciones

SAN ANTONIO, 19 :-: ARANJUEZ

LECHE

pura de vaca para niños. Ganado exclusivamente para esta especialidad.

CAPITAN, 8

EDUARDO BURGOS

el primitivo operario que fué de la

Agencia Oficial FORD

de Aranjuez

sigue haciendo las reparaciones en los coches FORD turismo. Camioneta y tractores FORDSON. Garantizando el trabajo.

Talleres mecánicos de FRANCISCO LOPEZ

Carretera de Andalucía, núm. 22

Confitería y Pastelería

Hijo de Dorado



(Proveedor de la Real Casa)

ALMIBAR, 17—TELEFONO 7 ARANJUEZ

Selectos chocolates elaborados en la casa.

Fabricación de bombones y caramelos de todas clases.

Precios especiales para detallistas.

Gran surtido en cajas fantasía para bombones y objetos para regalo.

Faustino Oñate

Unico agente oficial en esta Región

Ford

EL AUTO UNIVERSAL

Almíbar, 1. - ARANJUEZ

Entrega en el acto de coches, camiones y tractores FORD

REPUESTOS LEGÍTIMOS «FORD»

Gran taller de reparaciones a cargo de mecánicos especializados en motores FORD, por tanto, las reparaciones serán rápidas y económicas

No hay mejor testimonio que mis clientes Pruebe y se convencerá

GASOLINA, NEUMATICOS, GRASAS, CAMARAS, ACEITES Y ACCESORIOS CON GRAN DESCUENTO

Aquí encontrará cuanto necesite para su coche a precios económicos VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS

Banco de Vizcaya

SUCURSAL EN ARANJUEZ

Operaciones que realiza este Establecimiento

ABONA INTERESES

Cuentas corrientes: A la vista, dos y medio por ciento.

Imposiciones: A 90 días, tres y cuarto por ciento; a 180 días, tres y medio por ciento; a un año, cuatro por ciento.

Caja de Ahorros, tres y medio por ciento.

Cobros y pagos por cuenta corriente Descuento y negociación de letras sobre España.

GIROS.—Sobre todas las plazas de España y del Extranjero.

Depósitos en custodia de títulos.

BOLSA.—Las órdenes de Bolsa en las de Bilbao, Madrid y Barcelona, franco de comisión, cobrando únicamente el corretaje del Agente.

Préstamos y créditos sobre valores. Informes comerciales y sobre valores. Facilitamos gratis a los cuentacorrentistas.

**JOSE GUILABERT**

Stuart, núm. 33

Esteras y persianas de todas clases.—Géneros similares.—Cortinas orientales.—Cañizos para cielos rasos de todos los anchos.

Espuertas, sogas, maromillos y piolas.

METRO DE PERSIANAS TRES PESETAS

Aranjuez

**Gran Zapatería, Sombrerería y Funeraria****Hijo de Francisco Varón**

Gran surtido en calzado para caballeros, señoras y niños, como sombreros y gorras de todas clases.

ESPECIALIDAD EN MEDIDAS Y COMPOSTURAS

Stuart, 22. — Aranjuez

Cándida Velázquez

Infantas, núm. 19, principal

ARANJUEZ

Lecciones de bordados y enseñanza de medias a máquina.

EL SUBMARINO

Objetos de escritorio, papetería, loza y cristal.

ALMÍBAR, 24 Y GOBERNADOR, 17

Casa de MARCOS

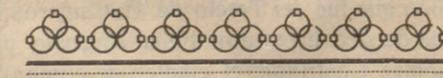
Venta de bicicletas de las mejores marcas, al contado y a plazos.

ACCESORIOS Y ALQUILER

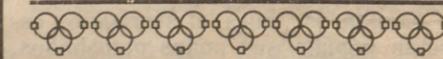
REPARACIONES

Stuart, número 25

ARANJUEZ

**Compra-venta de muebles.**

Postas, 16 - Teléfono 139

ARANJUEZ**Bodegas de****Francisco Fernández**

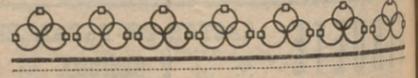
Montesinos, 20. - ARANJUEZ. Telf 150

Se han puesto a la venta al por mayor y menor estos excelentes vinos que, a satisfacción de numerosa clientela, viene elaborando esta casa:

PRECIOS	Pesetas
Tinto o blanco, superior, 16 litros...	6,00
Idem..... > 1/2 > ...	0,20
Moscatel..... > 16 > ...	14,00
Idem..... > 1 > ...	1,00
Mistela..... > 1 > ...	1,50
Vinagre..... > 16 > ...	4,00
Idem..... > 1/2 > ...	0,15

Para fuera de la población se rebajan los impuestos, y por partidas consulten precios. A domicilio cada pedido aumenta 25 céntimos.

SUCURSAL: Montesinos, 20.—Tienda

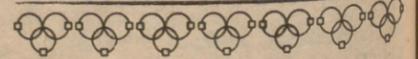
**SEÑOR LÓPEZ**

CONTABLE

SE OFRECE POR HORAS O FIJO

RAZÓN:

En la Administración de este periódico.

**Gran Hotel-Restaurant del Comercio**

San Antonio, 18

Teléfono 78

Vino del propio cosechero

Se sirve a domicilio

Seis cincuenta arroba

ALMIBAR, 14

Arana y Compañía

Carretera de Andalucía, 10

COLONIALES

al por mayor y detall

Aparatos KODAK

Próxima Exposición

Revendedor en Aranjuez

FRANCISCO BURGO

GOBERNADOR, 9

CONSULTA

de enfermedades del estómago, intestinos e hígado a cargo del especialista médico-quirúrgico

DR. F. AGUILAR STUYEK

de la Clínica Madinaveitia y ayudante del Dr. García Peláez.

Los sábados de 6 de la tarde a 9 de la noche, y los domingos de 9 a 12 de la mañana.

Stuar, 14 ARANJUEZ

Jardín de Oñate

Se venden plantas de la mejor calidad y se hacen ramos de flores.

Hay plantas de tomate y pimiento.

Teléfono 8.-ARANJUEZ

SE VENDE

moderna y completa alcoba de caoba.

Rey, núm. 15

Sr. Ibáñez

Compra y venta de toda clase de fincas.—Particiones de herencia, especialmente todas aquéllas en las que no es necesaria la intervención de Notario, corriendo todo a su cargo hasta la entrega de documentos inscritos en el Registro de la propiedad.

S. Antonio, 19